

Safonau Iaith Gymraeg / Welsh Language Standards

Asesu Effaith / Impact Assessment

Yn unol â'r Safonau Iaith Gymraeg, mae'n rhaid i'r Brifysgol asesu effaith ei holl bolisiau / strategaethau a datblygiadau cyrsiau ar: • Y cyfleodd i ddefnyddio'r Gymraeg • Yr egwyddor o beidio â thrin y Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg Mae'r rhestr wirio ganlynol wedi cael ei datblygu er mwyn eich cynorthwyo i gofnodi sut rydych wedi dod i benderfyniad ynglŷn ag effaith polisi/strategaeth rydych chi'n gyfrifol amdano/amdani ar y Gymraeg yn y Brifysgol. Mae'r dystiolaeth y gallwch gyfeirio ati yn cynnwys, er enghraifft, cadw at y Cod Ymarfer ar Benodi Staff, trafodaethau mewn grwpiau tasg, ymgynghori â myfyrwyr, staff a Chanolfan Bedwyr.	The Welsh Language Standards require the University to assess the impact of all policies / strategies and course development on: • The opportunities to use Welsh • The principle of treating Welsh no less favourably than English The following checklist has been developed to assist you in documenting how you have reached a decision about the impact of the policy/strategy for which you are responsible on the Welsh language in the University. Evidence that can be cited includes, for example, adherence to the Code of Practice on Appointing Staff, discussions in task groups, consultation with students, staff and Canolfan Bedwyr.
--	--

Staffio: Pa effaith fydd y polisi/strategaeth yn ei gael ar gapasiti staffio dwyieithog y Brifysgol?		
Staffing: What effect will the policy/strategy have on bilingual staffing capacity in the University?		
Potensial i gynyddu'r nifer o staff sy'n siarad Cymraeg/Potential to increase the numbers of Welsh-speaking staff		
Ydy/Yes	Nac Ydy/No	Ddim yn berthnasol/Not applicable
Tystiolaeth/Evidence		
Ddim yn berthnasol/Not applicable		
Potensial i leihau'r nifer o staff sy'n siarad Cymraeg?/Potential to decrease the numbers of Welsh-speaking staff?		
Ydy/Yes	Nac Ydy/No	Ddim yn berthnasol/Not applicable
Tystiolaeth/Evidence:		
Ddim yn berthnasol/Not applicable		
Os oes posibilrwydd y bydd y polisi/strategaeth yn lleihau'r nifer o siaradwyr Cymraeg ymhlith y staff, rhowch amlinelliad o'r camau sy'n cael eu cymryd i lunio/newid y polisi/strategaeth fel nad yw'n cael effaith niweidiol / If the policy/strategy has the potential to decrease the numbers of Welsh-speaking staff, please outline what steps are being taken to formulate / change the policy/strategy so that it does not to have an adverse effect:		
Ddim yn berthnasol /Not applicable		

Defnyddio'r Gymraeg: Pa effaith fydd y polisi/strategaeth yn ei gael ar y cyfleodd i fyfyrwyr, staff a/neu'r cyhoedd ddefnyddio'r Gymraeg?

Using Welsh: What effect will the policy/strategy have on opportunities for students, staff and/or the public to use Welsh?

Potensial i gynyddu'r cyfleodd/Potential to increase opportunities

Ydy/Yes	Nac Ydy/No	Ddim yn berthnasol/Not applicable
----------------	-------------------	--

Tystiolaeth/Evidence:

Caiff staff a myfyrwyr gyfle i ddefnyddio'r Rheoliad yn Gymraeg.
Both students and staff have the opportunity to use the Regulation in Welsh.

Potensial i leihau'r cyfleodd / Potential to decrease opportunities

Ydy/Yes	Nac Ydy/No	Ddim yn berthnasol/Not applicable
----------------	-------------------	--

Tystiolaeth/Evidence:

Caiff staff a myfyrwyr gyfle i ddefnyddio'r Rheoliad yn Gymraeg.
Both students and staff have the opportunity to use the Regulation in Welsh.

Os oes gan y polisi/strategaeth y potensial i gael effaith negyddol ar y cyfleodd i ddefnyddio'r Gymraeg, rhowch amlinelliad o'r camau sy'n cael eu cymryd i lunio/newid y polisi/strategaeth fel nad yw'n cael effaith niweidiol / If the policy/strategy has the potential to have an adverse effect on opportunities to use Welsh, please outline what steps are being taken to formulate/change the policy/strategy so that it does not have an adverse effect:

Ddim yn berthnasol/Not applicable

Cryfhau'r cyfleodd i astudio drwy'r Gymraeg: Ydy'r polisi/strategaeth/datblygiad cwrs yn gwella'r cyfleodd sydd ar gael i fyfyrwyr i astudio drwy'r Gymraeg?

Enhancing Welsh medium study opportunities: Does the policy/strategy / course development enhance the Welsh medium study opportunities available to students?

Ydy/Yes	Nac Ydy/No	Ddim yn berthnasol/Not applicable
----------------	-------------------	--

Pa gamau sydd wedi'u cymryd i ystyried sut y gallai'r polisi/strategaeth/datblygiad cwrs wella'r cyfleodd cyfrwng Cymraeg i fyfyrwyr? What steps have been taken to consider how the policy/strategy / course development could enhance Welsh Medium opportunities for students?

Caiff staff a myfyrwyr gyfle i ddefnyddio'r Rheoliad yn Gymraeg.
Both students and staff have the opportunity to use the Regulation in Welsh.

Review Date

06/08/2024

Reviewed By

Steve Barnard

Next Review

Awst/August 2027